**U M O W A Z L E C E N I E**

**NR …………./…………../2025**

Zawarta w dniu ………………………...2025 r. pomiędzy:

Spółką Mazowieckie Centrum Neuropsychiatrii Spółka z o.o. w Zagórzu k/ W-wy, 05-462Wiązowna, wpisaną do Krajowego Rejestru Sądowego przez Sąd Rejonowy dla miasta stołecznego Warszawy w Warszawie, XIV Wydział Gospodarczy, pod numerem KRS 0000336643,posiadającą NIP 532 200 20 36, REGON 142011670, zwaną dalej Zleceniodawcą, reprezentowaną przez:

**Pana Michała Stelmańskiego – Prezes Spółki,**

**Pana………………………..- ………………………….**

**a**

**Panią/em ………………….. zamieszkałą/łym: ……………..,** ,

zwaną/nym dalej Zleceniobiorcą,

w rezultacie wyboru oferty w postępowaniu nr 5/ZO/ZP/2025 prowadzonym zgodnie z Regulaminem postępowania w sprawach o zamówienia publiczne w Spółce Mazowieckie Centrum Neuropsychiatrii Sp. z o. o. w Zagórzu k/Warszawy została zawarta umowa   
o następującej treści („Umowa”):

1. Niniejszą umową Zleceniodawca zleca Zleceniobiorcy świadczenie usług: tłumacza z j. angielskiego na j. polski i z j. polskiego na j. angielski na rzecz Mazowieckiego Centrum Neuropsychiatrii Sp. z o.o. w Zagórzu k. Warszawy.
2. Strony ustalają, że za świadczenie usług będzie przysługiwało Zleceniobiorcy wynagrodzenie w wysokości:

**- ………………….. zł brutto (słownie…………………..) wraz z kosztami Zleceniodawcy za usługi tłumaczenia za 1,5 godz. sesję.**

1. Wynagrodzenie będzie wypłacane po wykonaniu usługi, zakończeniu zadania i przedstawieniu dokumentacji merytorycznej potwierdzającej jej wykonanie osobie odpowiedzialnej, oraz po potrąceniu należnych składek do ZUS i US. Potwierdzenie wykonania usługi należy złożyć w Sekretariacie Spółki do 3-go dnia miesiąca, następującego po miesiącu w którym wykonano zadanie.
2. Umowa zostaje zawarta na czas określony od **……………………………..**. **do …………………..** Przedmiot umowy, o którym mowa w pkt 1, będzie wykonywany **w ilości do ok 4 sesji w miesiącu** zgodnie z harmonogramem wykonywania tłumacza z j. angielskiego na j. polski i z j. polskiego na j. angielski i w terminach uzgodnionych ze Zleceniodawcą.
3. Zleceniobiorca przyjmuje do wykonania przedmiot umowy, o którym mowa w pkt 1 i zobowiązuje się wykonywać ją osobiście, ze szczególną starannością i dbałością o interesy Zleceniodawcy, a także oświadcza, że dysponuje wiedzą i doświadczeniem gwarantującym prawidłowe wykonanie przedmiotu umowy a także posiada wszelkie przewidziane prawem uprawnienia do wykonywania przedmiotu umowy.
4. Zleceniobiorca przedstawi Zleceniodawcy zaświadczenie o posiadaniu uprawnień do wykonywania w/w usług.
5. Odpowiedzialność za szkodę wyrządzoną przy wykonywaniu przedmiotu niniejszej umowy ponosi Zleceniobiorca.
6. Zleceniobiorca zobowiązuje się do poddawania kontroli dokonywanej przez Zleceniodawcę oraz inne uprawnione organy i podmioty, a także do udostępnienia wszelkich danych i informacji niezbędnych do przeprowadzenia kontroli.
7. Z tytułu niniejszej umowy Zleceniobiorca nie nabywa żadnych uprawnień pracowniczych, ani socjalnych.

**10**. W przypadku nie wykonania umowy w terminie określonym w harmonogramie wykonywania usług tłumacza z j. angielskiego na j. polski i z j. polskiego na j. angielski, wykonania jej wadliwie lub w sposób nienależyty Zleceniodawca ma prawo do pomniejszenia wynagrodzenia lub anulowania umowy bez odszkodowania.

**11.** Umowa ulega rozwiązaniu poprzez:

1) porozumienie stron,

2) wypowiedzenie złożone przez którąkolwiek ze stron z zachowaniem 7 dniowego okresu wypowiedzenia,

3) rozwiązanie umowy przez którąkolwiek ze stron ze skutkiem natychmiastowym w przypadku niewykonania lub nienależytego wykonania niniejszej umowy przez drugą stronę.

**12.** Wypowiedzenie lub rozwiązanie umowy powinno nastąpić na piśmie pod rygorem nieważności.

**13.** W terminie 7 dni od rozwiązania umowy Zleceniobiorca zobowiązany jest do zwrotu wszelkich dokumentów oraz narzędzi związanych z wykonywaniem niniejszej umowy a otrzymanych od Zleceniodawcy oraz rozliczenia środków pieniężnych.

**14.** Jeżeli wypowiedzenie nastąpiło bez ważnego powodu przez którąkolwiek ze stron nie jest ona zobowiązana do naprawienia szkody.

**15.** W sprawach nieuregulowanych w niniejszej umowie stosuje się przepisy Kodeksu Cywilnego.

**16.** Właściwym dla rozpoznawania sporów związanych z wykonywaniem niniejszej umowy jest Sąd właściwy dla siedziby Zleceniodawcy.

**17.** Umowę niniejszą sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach po jednym dla każdej ze stron.

.….……………………… …………………………

podpis Zleceniobiorcy podpis Zleceniodawcy

sprawdzono pod względem formalno-prawnym.